



**KAPITAŁ LUDZKI**  
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI



**UNIA EUROPEJSKA**  
EUROPEJSKI  
FUNDUSZ SPOŁECZNY



Projekt „Stajemy się lepsi” jest współfinansowany przez Unię Europejską w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego

Hrubieszów, dnia 06.07.2010 r.

PCPR.3431/ZP-EFS/II/1/10

## **SPECYFIKACJA ISTOTNYCH WARUNKÓW ZAMÓWIENIA**

Postępowanie jest prowadzone zgodnie z przepisami ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych (Dz. U. z 2007 r. Nr 223 poz. 1655 z p.z.) zwanej dalej w skrócie ustawa P.z.p. oraz innych aktów prawnych związanych lub wydanych na podstawie w/w ustawy.

### **Zamawiający:**

Powiatowe Centrum  
Pomocy Rodzinie  
w Hrubieszowie  
ul. Ceglana 58/1  
22-500 Hrubieszów  
NIP 919 15 18 533  
REGON 950371583

### **Adres do korespondencji:**

Powiatowe Centrum  
Pomocy Rodzinie  
w Hrubieszowie  
ul. Ceglana 58/1  
22-500 Hrubieszów  
Tel/fax 84 697 07 83

## **Rozdział I**

Powiatowe Centrum Pomocy Rodzinie w Hrubieszowie ogłasza przetarg nieograniczony na:

**Organizację i przeprowadzenie turnusu rehabilitacyjnego połączonego z dodatkowymi cyklami zabiegów rehabilitacyjnych dostosowanych do potrzeb osób niepełnosprawnych w: województwie małopolskim lub województwie śląskim.**

Rodzaj zamówienia: usługa

---

**Powiatowe Centrum Pomocy Rodzinie w Hrubieszowie**

22 – 500 Hrubieszów ul. Ceglana 58/1

Tel./fax: (84) 697 07 83, 697 00 53 (dyrekcja) E-mail: pcprhrubieszow@poczta.onet.pl



## **Rozdział II**

### **Przedmiot zamówienia stanowi:**

1. Przedmiotem zamówienia jest zorganizowanie 14 - dniowego turnusu rehabilitacyjnego dla 47 osób niepełnosprawnych w tym 15 kobiet po mastektomii oraz 1 opiekuna osoby niepełnosprawnej w ramach projektu pt. „Stajemy się lepsi” realizowanego przez PCPR w Hrubieszowie.
2. Przedmiotowe zamówienie publiczne współfinansowane jest ze środków PFRON oraz środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego – Program Operacyjny Kapitał Ludzki, Priorytet VII: Promocja integracji społecznej, Działanie 7.1: Rozwój i upowszechnienie aktywnej integracji, Poddziałanie 7.1.2: Rozwój i upowszechnianie aktywnej integracji przez powiatowe centra pomocy rodzinie.

Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia zawiera **załącznik nr 1 do SIWZ**

**Nomenklatura - wspólny słownik zamówień (CPV):** 85000000-9. 85312500-4, 55130000-0, 55242000-8

Zamawiający nie dopuszcza składanie ofert częściowych.

Zamawiający nie dopuszcza składania ofert wariantowych.

Zamawiający nie wymaga wniesienia wadium.

Zamawiający nie wymaga wniesienia zabezpieczenia należytego wykonania umowy

Zamawiający nie przewiduje zawarcia umowy ramowej.

Zamawiający nie przewiduje zastosowania aukcji elektronicznej.

Zamawiający nie przewiduje udzielania zamówień uzupełniających.

**Zamawiający żąda wskazania przez wykonawcę w ofercie części zamówienia, której wykonanie powierzy podwykonawcom.**

Termin wykonania zamówienia:

**14 dniowy turnus rehabilitacyjny zorganizowany w okresie pomiędzy 31.07.2010 r., a 24.09.2010 r.**

## **Rozdział III**

**Warunki udziału w postępowaniu, opis sposobu dokonania oceny spełniania warunków, wymagane dokumenty i oświadczenia, potwierdzające spełnienie tych warunków oraz inne dokumenty, które należy dołączyć do oferty.**

1. W postępowaniu mogą wziąć udział Wykonawcy nie wykluczeni na podstawie art. 24 ust. 1 i 2 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 roku Prawo Zamówień Publicznych (tj. Dz. U. z dn.29 listopada



**KAPITAŁ LUDZKI**  
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI



**UNIA EUROPEJSKA**  
EUROPEJSKI  
FUNDUSZ SPOŁECZNY



Projekt „Stajemy się lepsi” jest współfinansowany przez Unię Europejską w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego

---

2007 r. Nr 223, poz.1655 z późniejszymi zmianami), spełniający warunki i wymagania określone w Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia oraz w art. 22 ust. 1 ustawy Prawo Zamówień Publicznych.

**2. Udzielenie zamówienia mogą ubiegać się wykonawcy, którzy spełniają warunki, dotyczące:**

---

**Powiatowe Centrum Pomocy Rodzinie w Hrubieszowie**

22 – 500 Hrubieszów ul. Ceglana 58/1

Tel./fax: (84) 697 07 83, 697 00 53 (dyrekcja) E-mail: pcprhrubieszow@poczta.onet.pl



Lp.	warunki wymagane do spełnienia przez Wykonawcę	Opis sposobu dokonania oceny spełnienia warunków
A	B	C
1	Posiadania uprawnień do prowadzenia określonej działalności	Zamawiający uzna, że warunek jest spełniony gdy: <ul style="list-style-type: none"><li>- Wykonawca oświadczy, że posiada aktualne wpisy do rejestru ośrodków OD przyjmujących grupy turnusowe i rejestru organizatorów turnusów rehabilitacyjnych OR, o których mowa w rozporządzeniu Ministra Pracy i Polityki Społecznej z dnia 15 listopada 2007 r. w sprawie turnusów rehabilitacyjnych (Dz. U. Nr 230 poz. 1694),</li><li>- dokument poświadczający iż Wykonawca jest uprawniony do prowadzenia turnusów dla osób niepełnosprawnych kobiet po mastektomii (dotyczy Zadania nr 2);</li></ul>
2	Posiadania wiedzy i doświadczenia	Zamawiający uzna, że warunek jest spełniony gdy: <ul style="list-style-type: none"><li>-Wykonawca oświadczy, że posiada wiedzę i doświadczenie pozwalające na prawidłową realizację zamówienia oraz wykaże, że wykonał w okresie ostatnich 3 lat przed upływem terminu składania ofert , a jeżeli okres działalności jest krótszy – w tym okresie min. 1 usługę polegającą na organizacji turnusu rehabilitacyjnego dla min. 20 osób niepełnosprawnych</li></ul>
3	Dysponowania odpowiednim potencjałem technicznym oraz osobami zdolnymi do wykonania zamówienia;	Zamawiający uzna, że warunek jest spełniony gdy: <ul style="list-style-type: none"><li>-Wykonawca oświadczy, że dysponuje odpowiednim potencjałem technicznym oraz osobami zdolnymi do wykonania zamówienia</li></ul>



4	Sytuacji ekonomicznej i finansowej	Zamawiający uzna, że warunek jest spełniony gdy:  -Wykonawca oświadczy, że znajduje się w sytuacji ekonomicznej i finansowej, umożliwiającej wykonanie zamówienia i wykaże, że jest ubezpieczony od odpowiedzialności cywilnej w zakresie prowadzonej działalności związanej z przedmiotem zamówienia
5	Braku podstaw do wykluczenia z powodu nie spełniania warunków, o których mowa w art.24 ust.1 ustawy P. z. p	Zamawiający uzna, że warunek jest spełniony gdy:  -Wykonawca wykaże brak podstaw do wykluczenia z powodu nie spełniania warunków, o których mowa w art.24 ust.1 ustawy P. z. p

Zamawiający dokona oceny spełnienia tych warunków na podstawie złożonych dokumentów i oświadczeń metodą 0-1 w sposób: spełnia/nie spełnia.

### 3. Dokumenty i oświadczenia

**a/ do oferty należy dołączyć następujące dokumenty i oświadczenia, potwierdzające spełnianie warunków udziału w postępowaniu:**

Lp.	Wymagany dokument lub oświadczenie	Nr załącznika
A	B	C
1	aktualny odpis z właściwego rejestru, jeżeli odrębne przepisy wymagają wpisu do rejestru, w celu wykazania braku podstaw do wykluczenia w oparciu o art. 24 ust. 1 pkt 2 ustawy P. z. p., wystawiony nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert	
2	Oświadczenie o spełnianiu warunków udziału w postępowaniu oraz braku podstaw do wykluczenia.	3
3.	Wykaz usług	4
4.	Dokumenty potwierdzające należyte wykonanie usług	
5.	zawiadomienie o wpisie do rejestru organizatorów turnusów rehabilitacyjnych i zawiadomienie o wpisie do rejestru ośrodków, o którym mowa w rozporządzeniu Ministra Pracy i Polityki Społecznej z dnia 15 listopada 2007 r. w sprawie turnusów rehabilitacyjnych (Dz. U. Nr 230 poz. 1694);	



6.	Opłacona polisa na kwotę 50 000 PLN, a w przypadku jej braku inny dokument potwierdzający, że Wykonawca jest ubezpieczony od odpowiedzialności cywilnej w zakresie prowadzonej działalności związanej z przedmiotem zamówienia	
----	--	--

**b/ inne dokumenty i oświadczenia wymagane przez Zamawiającego do dołączenia przez Wykonawcę do oferty.**

Lp.	Wymagany dokument:	Nr załącznika
1	Wypełniony i podpisany formularz oferty	1
2	Dokument pełnomocnictwa <i>{jeżeli zachodzi potrzeba}</i>	
3	Podpisany opis oferowanego przedmiotu zamówienia	
4	Wykaz części zamówienia, które zostaną wykonane przez podwykonawców <i>(jeżeli Wykonawca przewiduje taki udział)</i>	

**c/ w przypadku złożenia oferty przez podmiot nie podlegający rejestracji w KRS, Zamawiający prosi o dołączenie do oferty zaświadczenia o wpisie do ewidencji działalności gospodarczej.**

**d/ Zamawiający dołącza do SIWZ projekt umowy, stanowiący zał. nr 3 do SIWZ.**

4. W przypadku, gdy Wykonawca polega na wiedzy i doświadczeniu, potencjale technicznym, osobach zdolnych do wykonania zamówienia lub zdolnościach finansowych innych podmiotów, zobowiązany jest udowodnić zamawiającemu, iż będzie dysponował zasobami niezbędnymi do realizacji zamówienia, przedstawiając w tym celu pisemne zobowiązanie tych podmiotów do oddania mu do dyspozycji niezbędnych zasobów na okres korzystania z nich przy wykonywaniu zamówienia. Jeżeli z uzasadnionej przyczyny wykonawca nie może przedstawić dokumentów dotyczących sytuacji finansowej i ekonomicznej wymaganych przez zamawiającego, może przedstawić inny dokument, który w wystarczający sposób potwierdza spełnianie opisanego przez zamawiającego warunku.

5. Do wykonawców mających siedzibę lub miejsce zamieszkania poza terytorium Rzeczypospolitej Polskiej stosuje się unormowania Rozporządzenia Prezesa Rady Ministrów w sprawie rodzajów dokumentów, jakich może żądać zamawiający od wykonawcy, oraz form, w jakich te dokumenty mogą być składane (Dz. U. Nr 226, poz. 1817) (odpowiadających dokumentom wymienionym w Rozdziale III pkt 3a SIWZ).

6. Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia.



Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia ustanawiają pełnomocnika do reprezentowania ich w postępowaniu o udzielenie zamówienia albo reprezentowania w postępowaniu i zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego. Każdy z Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia składa oddzielne dokumenty o których mowa w pkt.III.3.a. 1,2

Zamawiający wzywa wykonawców, którzy w określonym terminie nie złożyli oświadczeń lub dokumentów, o których mowa w art.25 ust.1 ustawy P. z. p., lub którzy złożyli dokumenty, o których mowa w art.25 ust.1 ustawy P. z. p., zawierające błędy, do ich uzupełnienia w wyznaczonym terminie, chyba że mimo ich uzupełnienia oferta wykonawcy podlega odrzuceniu lub konieczne byłoby unieważnienie postępowania.

**Oświadczenia lub dokumenty powinny potwierdzać spełnianie przez Wykonawcę warunków udziału w postępowaniu oraz spełnianie przez oferowaną dostawę wymagań określonych przez zamawiającego, nie później niż na dzień składania ofert tj. 14.07.2010r.**

#### **Rozdział IV**

##### **Informacje o sposobie porozumiewania się zamawiającego z wykonawcami.**

Adres do korespondencji jest zamieszczony na stronie tytułowej specyfikacji istotnych warunków zamówienia. Zamawiający wymaga, aby wszelkie pisma związane z postępowaniem, w tym ewentualne zapytania były kierowane wyłącznie na ten adres i były opatrzone numerem sprawy: PCPR.3431/ZP-EFS/II/1/10. Jakikolwiek inne zaadresowanie może wpłynąć na skierowanie pisma do niewłaściwej komórki organizacyjnej, co może spowodować niezachowanie ustawowych terminów z winy wnoszącego.

W prowadzonym postępowaniu wszelkie oświadczenia, wnioski, zawiadomienia oraz informacje przekazywane będą przekazywane pisemnie i faksem, każda ze stron na żądanie drugiej niezwłocznie potwierdza fakt ich otrzymania. W/w informacje uważa się za złożone w terminie, jeżeli ich treść dotarła do adresata przed upływem terminu i została potwierdzona. Wszelkie informacje Zamawiający będzie dodatkowo zamieszczał na swojej stronie internetowej, zgodnie z przepisami ustawy.

##### **Pracownicy Zamawiającego, uprawnieni do bezpośredniego kontaktowania się z Wykonawcami:**

Osobami uprawnionymi przez Zamawiającego do kontaktu są: Andrzej Bogatko oraz Katarzyna Wysocka, tel/fax 084 697 07 83

Informacje będą udzielane w dni robocze od poniedziałku do piątku w godz. 7<sup>30</sup> – 15<sup>30</sup>.



## Rozdział V

### Oferty, ich przygotowanie, ocena i wybór najkorzystniejszej.

#### 1. Termin związania ofertą:

Zamawiający ustala termin związania ofertą- 30 dni od terminu składania ofert.

#### 2. Opis sposobu przygotowywania oferty:

- Oferta musi być przygotowana zgodnie z wymaganiami specyfikacji istotnych warunków zamówienia oraz ustawy P. z. p. Oferta powinna zostać przygotowana zgodnie z formularzami, które stanowią załączniki do specyfikacji istotnych warunków zamówienia.
- Oferta musi być przygotowana w języku polskim, pisemnie na papierze przy użyciu nośnika pisma nie ulegającego usunięciu bez pozostawienia śladów. Dokumenty złożone w języku obcym powinny być złożone wraz z tłumaczeniem, poświadczonym przez Wykonawcę. Zamawiający może wyrazić zgodę na sporządzenie oferty w języku powszechnie używanym w handlu międzynarodowym, wniosek o złożenie oferty w takim języku musi być złożony najpóźniej na 5 dni przed terminem składania ofert.
- Wszystkie dokumenty i oświadczenia wymagane przez zamawiającego muszą być przedstawione w formie oryginału lub kserokopii poświadczonej za zgodność z oryginałem **na każdej stronie** przez upoważnionego przedstawiciela Wykonawcy.
- **Pełnomocnictwo do podpisania oferty należy złożyć w formie oryginału lub kserokopii poświadczonej notarialnie.**
- Oferta powinna być złożona na kolejno ponumerowanych **STRONACH**; numeracja stron powinna rozpoczynać się od numeru 1, umieszczonego na pierwszej stronie oferty. Każda strona oferty powinna być parafowana przez osobę upoważnioną do podpisywania oferty.
- Wszelkie poprawki muszą być dokonane w sposób czytelny i opatrzone parafką osoby upoważnionej do podpisywania oferty.
- Wykonawca może złożyć tylko jedną ofertę, w której musi być zaoferowana tylko jedna ostateczna cena. Oferta musi być złożona zamawiającemu w nienaruszonym opakowaniu:

z napisem : Organizacja i przeprowadzenie turnusu rehabilitacyjnego wraz z dodatkowym cyklem zabiegów rehabilitacyjnych dostosowanych do potrzeb osób niepełnosprawnych w: województwie małopolskim lub województwie śląskim - **nie otwierać przed 14.07.2010 r., godz. 12:15**

oraz nazwą i dokładnym adresem wraz z numerami telefonów Wykonawcy - jeśli zajdzie konieczność odesłania nienaruszonej oferty, złożonej po terminie składania ofert (art. 84 ust.2 ustawy P.z.p.)

- Koszty opracowania i dostarczenia oferty oraz uczestnictwa w przetargu obciążają wyłącznie Wykonawcę.





### **3. Miejsce oraz termin składania i otwarcia ofert:**

Termin składania ofert - **14.07.2010 r. godz. 12:00**

Miejsce składania ofert – Powiatowe Centrum Pomocy Rodzinie, ul. Ceglana 58/1, 22-500 Hrubieszów, pokój nr 5

Termin otwarcia ofert - **14.07.2010 r. godz. 12:15**

Miejsce otwarcia ofert - Powiatowe Centrum Pomocy Rodzinie, ul. Ceglana 58/1, 22-500 Hrubieszów, pokój nr 9

### **4. Opis sposobu obliczenia ceny oferty i kryteria wyboru ofert.**

Wykonawca zamieszcza w ofercie wartości netto, VAT i brutto.

Cena musi być wyrażona w złotych polskich niezależnie od wchodzących w jej skład elementów.

**Cena podana w ofercie jest ceną ostateczną, nie podlegającą późniejszym negocjacom - w cenie oferty należy ująć wszelkie usługi niezbędne do wykonania w celu prawidłowej realizacji przedmiotu zamówienia.**

Rozliczenia finansowe między zamawiającym a wykonawcą będą prowadzone w walucie - **PLN**

**Kryteria (oceny) wyboru oferty i ich znaczenie (w %):**

- **cena brutto** - **-100%**

### **5. Ocena ofert, wybór najkorzystniejszej oferty.**

**Każde z zadań będzie oceniane odrębnie.**

**Oferowana cena brutto - 100%**

Najtańsza cenowo, ważna oferta uzyska max ilość (300 punktów). Punktacja dla kolejnej ocenianej oferty liczona będzie następująco:

(cena najkorzystniejszej (najtańszej) oferty : cenę ocenianej oferty) x 100%

UWAGA: przyjmuje się, że 1 % = 1 pkt.

Ostateczna wartość punktowa dla ocenianych ofert stanowić będzie sumę punktów wyliczonych na podstawie przyjętego kryterium.

b) zamawiający zastosuje zaokrąglenie wyników do dwóch miejsc po przecinku,

Zamawiający wybiera najkorzystniejszą ofertę na podstawie kryteriów oceny ofert, przez co należy rozumieć ofertę, która przedstawia najkorzystniejszy bilans ceny, sporządzoną zgodnie z przepisami ustawy i postanowieniami specyfikacji istotnych warunków zamówienia.



**KAPITAŁ LUDZKI**  
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI



**UNIA EUROPEJSKA**  
EUROPEJSKI  
FUNDUSZ SPOŁECZNY



Projekt „Stajemy się lepsi” jest współfinansowany przez Unię Europejską w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego

## **Rozdział VI**

### **Umowa.**

Wybrany Wykonawca ma obowiązek skontaktować się w terminie 3 dni od momentu powiadomienia go o wybraniu oferty i uzgodnić kwestie konieczne do sprawnego zawarcia umowy.

## **Rozdział VII**

### **Środki ochrony prawnej.**

W czasie prowadzonego postępowania Wykonawcom przysługują środki ochrony prawnej określone w art. 179-198g w dziale VI ustawy P. z. p.

W sprawach nieuregulowanych w niniejszej SIWZ mają zastosowanie odpowiednie przepisy ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych (tj. Dz. U. z 2007 r., Nr 223, poz. 1655 z p. z.) oraz przepisy wykonawcze z nią związane.

### **ZAŁĄCZNIKI DO NINIEJSZEJ SIWZ:**

1. Załącznik nr 1 do SIWZ
2. Załącznik nr 2 do SIWZ - Oświadczenie „Na podstawie art. 22...”
3. Załącznik nr 3 do SIWZ - Wykaz usług
4. Załącznik nr 4 Druk „OFERTA”
5. Załącznik nr 5 do SIWZ - Projekt umowy

*kierownik zamawiającego lub osoba  
upoważniona*

---

**Powiatowe Centrum Pomocy Rodzinie w Hrubieszowie**

22 – 500 Hrubieszów ul. Ceglana 58/1

Tel./fax: (84) 697 07 83, 697 00 53 (dyrekcja) E-mail: pcprhrubieszow@poczta.onet.pl